

## OIL / ÖL

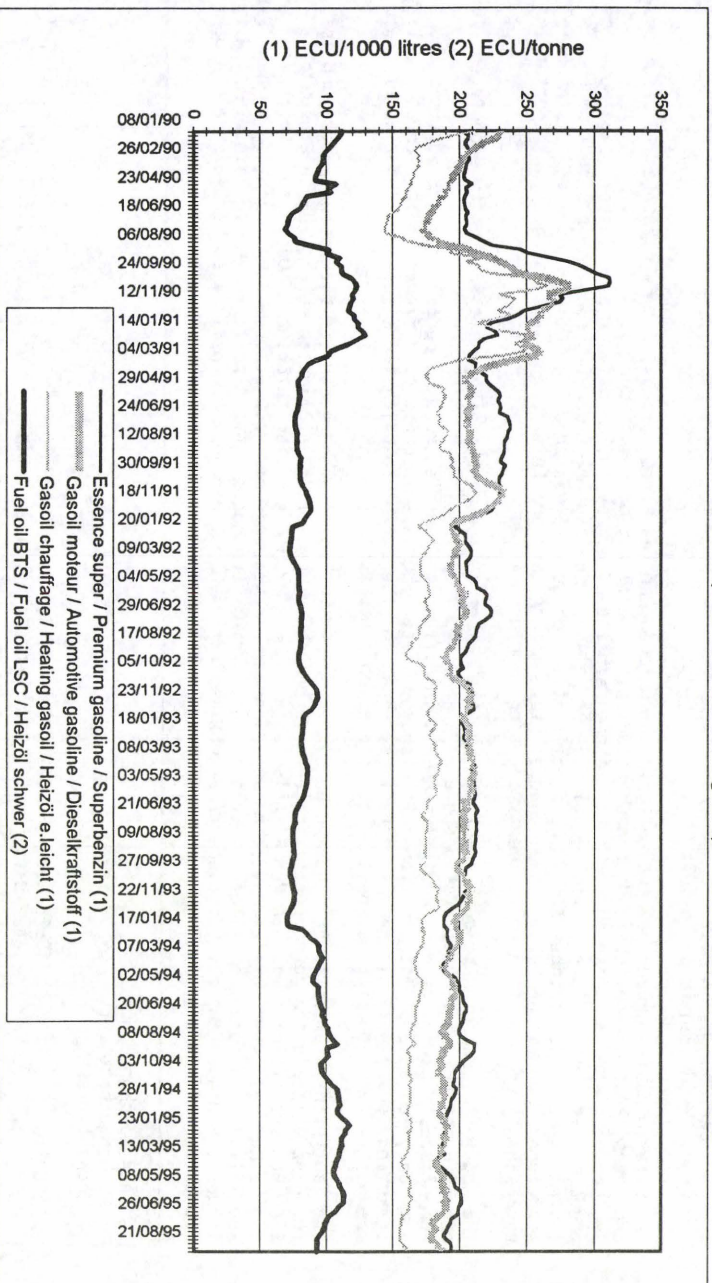
### BULLETIN

### PETROLIER

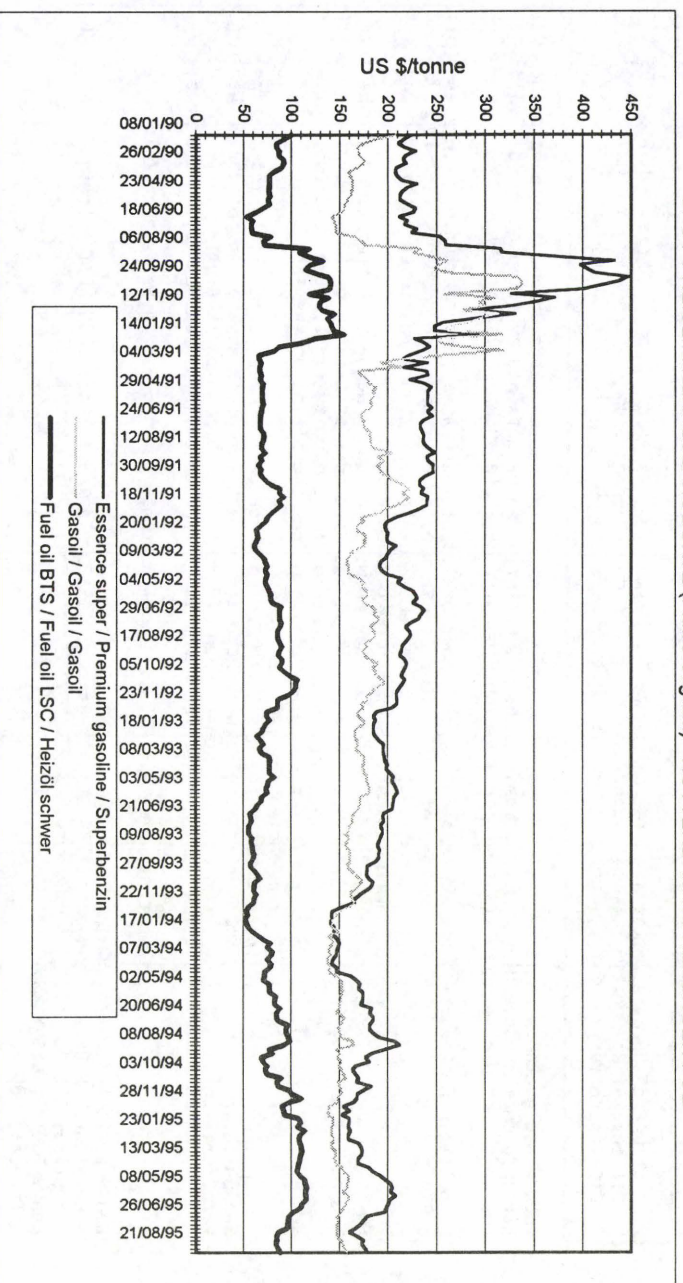
EUROPEAN COMMISSION  
COMMISSION EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE KOMMISSION  
Directorate-General for Energy  
Direction générale de l'énergie  
Generaldirektion Energie  
Brussel(s)/Bruxelles, 13-09-1995

NUM: 787

PRIX A LA CONSOMMATION DES PRODUITS PETROLIERS (hors droits et taxes) - MOYENNE PONDEREE  
CONSUMER PRICES FOR PETROLEUM PRODUCTS (without duties and taxes) - WEIGHTED AVERAGE  
VERBRAUCHSPREISE MINERALÖLPRODUKTE (ohne Steuern und Abgaben) - GEWICHTETER DURCHSCHNITT



PRIX SPOT DES PRODUITS PETROLIERS (Platt's Oilgram) - COTATIONS DE ROTTERDAM FOB  
SPOT OIL PRODUCTS PRICES (Platt's Oilgram) - ROTTERDAM QUOTATIONS-BARGES FOB  
SPOT-PREISE MINERALÖLPRODUKTE (Platt's Oilgram) - ROTTERDAM NOTIERUNGEN FOB





- (1) Prix à la pompe / Pump price / Tankstellepreise
- (2) Prix pour livraison de 2.000 à 5.000 litres. Pour l'Irlande livraison s'étendant au secteur industriel.  
Prices for delivery of 2,000 to 5,000 litres. For Ireland this size of delivery occurs mainly in the industrial sector.  
Preis bei Lieferung von 2.000-5.000 Liter. Für Irland bezieht sich diese Abgabemenge hauptsächlich auf den Industriesektor.
- (3) Prix pour livraison inférieure à 2.000 tonnes par mois ou inférieure à 24.000 tonnes par an. Prix franco consommateurs. Pour l'Irlande livraison de 500 à 1.000 tonnes par mois.  
Prices for offtakes of less than 2,000 tons per month or less than 24,000 tons per year. Delivered Consumer Prices. For Ireland deliveries are in the range of 500 to 1,000 tons per month.  
Preis bei Abnahme unter 2.000 t im Monat oder 24.000 t im Jahr. Preise frei Betrieb. Für Irland bei Abnahme von 500-1.000 t im Monat.
- (4) La moyenne en \$/tm résulte d'une pondération des quantités consommées de chaque produit concerné au cours de la période 1994.  
The result in \$/mt of weighting the prices of the products concerned by the quantities consumed during the year 1994.  
Der Durchschnittspreis in \$/t ergibt sich aus der Gewichtung mit den Verbrauchsmengen des jeweiligen Produktes im Jahre 1994.

Le bulletin publie chaque semaine les prix communiqués par les Etats membres, comme étant les plus fréquemment pratiqués, pour une catégorie de consommateurs bien spécifique défini ci-dessus.  
Des comparaisons de prix entre Etats membres ainsi que leur évolution doivent être faites avec une certaine prudence et sont d'une validité limitée en raison, non seulement des fluctuations des taux de change, mais également des différences dans les spécifications de qualité des produits, des méthodes de distribution, des structures de marché propres à chaque Etat membre et dans la mesure où les catégories répertoriées sont représentatives de l'ensemble des ventes pour un produit donné.

The bulletin reports prices supplied by the Member states as being the most frequently encountered for the specific categories of sale listed above.  
Comparisons between prices and price trends in different countries require care. They are of limited validity, not only because of fluctuations in exchange rate, but also because of differences in product quality, in marketing practices, in market structure, and in the extent to which the standard categories of sales are representative of total national sales of a given product.

Das Bulletin veröffentlicht jede Woche die von den Mitgliedsstaaten gemeldeten Verbraucherpreise und ist somit für eine weiter unten genauer spezifizierte Verbrauchergruppe die am häufigsten durchgeführte Erhebung.  
Ein Preisvergleich zwischen den Mitgliedsstaaten wie auch die Preisentwicklung müssen aus folgenden Gründen mit einer gewissen Vorsicht vorgenommen werden: Schwankung der Wechselkurse, Unterschiede in den Produktspezifikationen und -qualitäten, Verteilungssysteme, besondere Marktstrukturen in den einzelnen Mitgliedsländern, Repräsentanz der vorgegebenen Produktdefinitionen mit den gesamten nationalen Verkäufen eines bestimmten Produktes.

Taux de change au:  
Exchange rate at: 04-09-1995  
Wechselkurs am:

1 dollar = 10.266 OS - 30.0325 BEF - 1.4598 DM - 5.6725 DKR - 125.3 PTA - 4.378 FMK - 5.042 FF - .6422 UKL - 235.17 DRA - .628 IRL - 1624.9 LIT - 30.0325 LUF - 1.6356 HFL - 152.01 ESC - 7.297 SKR

1 Ecu = 13.2357 OS - 38.7202 BEF - 1.88209 DM - 7.31342 DKR - 161.546 PTA - 5.64445 FMK - 6.50053 FF - .828052 UKL - 303.199 DRA - .809695 IRL - 2094.95 LIT - 38.7202 LUF - 2.10874 HFL - 195.983 ESC - 9.40785 SKR

Côut CAF d'approvisionnement de la Communauté	Prix	Mois	Mai - 1995
CIF cost of Community crude oil supplies	Price	Month	May - 1995
CIF-Kosten der Rohölversorgung der Gemeinschaft	Preis	Monat	Mai - 1995

Tous renseignements concernant l'abonnement au bulletin pétrolier peuvent être obtenus en téléphonant (02)2951839  
All information concerning subscriptions to the Oil Bulletin can be obtained by telephoning (02)2951839  
Auskunft über den Bezug des Öl-Bulletin erhalten Sie unter der Telefon-Nr. (02)2951839

Le bulletin publie: chaque semaine les prix hors droits et taxes à la consommation en monnaies nationales, dollars et ecus - le coût CAF mensuel communautaire (données les plus récentes).  
chaque mois les prix de vente aux consommateurs pratiqués au 15 de chaque mois en monnaies nationales, en dollars et ecus.  
chaque trimestre le coût CAF trimestriel pour chaque Etat membre. (série historique)

The bulletin each week consumer prices without duties and taxes in national currencies dollars and ecus - the monthly CIF cost for the Community (most recent available data).  
each month the consumer selling prices prevailing on the 15th of each month in national currencies, dollars and ecus.  
each quarter the quarterly CIF cost for each Member state (historical series).

Das Bulletin veröffentlicht: wöchentlich die Verbraucherpreise ohne Steuern und Abgaben in nationaler Währung, Dollar und Ecu, die monatlichen CIF-Kosten der Gemeinschaft (letzte verfügbare Daten).  
monatlich die Verbraucherpreise, erhoben am 15. jeden Monats, in nationaler Währung, Dollar und Ecu.  
Quartalsweise die CIF-Kosten des Quartals für jeden Mitgliedsstaat (Zeitreihen).

Heavy Fueloil HSC +/-3.5% S:  
Belgique: 0 BEF/T - Ellas: 27774 DRA/T - Espana: 15620 PTA/T - France: 505 FF/T - Ireland: 102 IRL/T - Italia: 178180 LIT/T - Luxembourg: 3493 LUF/T - Portugal: 18310 ESC/T  
Heavy Fueloil LSC >1% S:  
France: 580 FF/T

x =/- 3.5% S.  
xx ± 2% S.  
+ Mixed gasoline (33% leaded, 67% unleaded premium 98)

# TAXES AND DUTIES AT AUGUST 1995 - ECUS

	Belgique	Danmark	Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Österreich	Portugal	Suomi	Sverige	U.K.
1.VAT (%)						01.08.95									
Premium gasoline	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	15.0	17.5	-	17.0	-	-	17.5
Unleaded gasoline	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	12.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	17.5
Automotive dieseloil	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	15.0	17.5	20.0	5.0	22.0	25.0	17.5
Heating gasoil	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	19.0	12.0	17.5	20.0	-	22.0	25.0	8.0
LPG (Vehicles)	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	6.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	17.5
LPG (Heating)	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	6.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	8.0
Heavy fueloil HTS	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	12.0	17.5	-	5.0	-	-	17.5
Heavy fueloil BTS	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	12.0	17.5	20.0	5.0	22.0	25.0	17.5

2.EXCISE TAX (1000L															
Premium gasoline	497.2	424.9	566.0	402.3	386.7	587.6	382.5	558.8	410.8	588.6	-	478.4	-	-	460.8
Unleaded gasoline	427.1	396.3	513.6	351.6	355.2	547.6	350.2	504.5	357.3	524.2	424.9	442.6	467.4	438.4	399.3
Automotive dieseloil	298.3	289.6	324.9	243.4	257.6	328.2	301.8	375.8	260.1	316.5	297.0	315.0	284.5	316.2	399.3
Heating gasoil	14.0	234.8	41.9	243.4	75.4	75.3	51.8	375.8	5.4	67.3	78.0	-	35.1	170.5	27.3
LPG (Vehicles) (1)	0.0	200.2	167.7	57.5	29.8	212.1	71.6	163.6	56.1	28.8	103.5	89.0	0.0	154.2	422.5
LPG (Heating) (T)	17.8	306.9	26.2	13.5	7.0	0.0	23.6	180.6	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	124.6	0.0
Heavy fueloil HTS (T)	19.1	264.2	15.7	40.6	12.9	23.4	18.3	45.2	14.0	31.2	-	28.1	-	-	21.3
Heavy fueloil BTS (T)	6.4	264.2	15.7	40.6	12.9	17.4	18.3	22.6	6.4	31.2	37.2	12.8	35.4	202.5	21.3

## DANMARK:

Fuel oil lourd - Depuis le 1er Janvier 1993, le montant de la taxe récupérable par le secteur industriel s'élève à 1820 CD par tonne.

Heavy fuel oil - As from 1 January 1993 the tax recuperable by the industrial sector amounts to 1820 CD per ton.

Premium gasoline - Mixed gasoline (33% leaded, 67% unleaded)

(1) ROYAUME-UNI: par/by tonne

Exchange rates as at 02.01.1995

1 ECU = 13.4242 OS, 39.2162 BEF, 1.90805 DM, 7.49415 DKR, 161.862 PTA, 5.83512 FMK, 6.57675 FF, .784296 UKL, 295.81 DRA, .79262 IRL, 1989.22 LIT, 39.2162 LUF, 2.13697 HFL, 195.876 ESC, 9.14621 SKR



# TAXES AND DUTIES AT AUGUST 1995 - NATIONAL CURRENCIES

	Belgique	Danmark	Deutschland	Ellas	Espana	France	Ireland	Italia	Luxembourg	Nederland	Österreich	Portugal	Suomi	Sverige	U.K.
1.VAT (%)						01.08.95									
Premium gasoline	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	15.0	17.5	-	17.0	-	-	17.5
Unleaded gasoline	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	12.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	17.5
Automotive dieseloil	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	15.0	17.5	20.0	5.0	22.0	25.0	17.5
Heating gasoil	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	19.0	12.0	17.5	20.0	-	22.0	25.0	8.0
LPG (Vehicles)	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	21.0	19.0	6.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	17.5
LPG (Heating)	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	6.0	17.5	20.0	17.0	22.0	25.0	8.0
Heavy fueloil HTS	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	12.0	17.5	-	5.0	-	-	17.5
Heavy fueloil BTS	20.5	25.0	15.0	18.0	16.0	20.6	12.5	10.0	12.0	17.5	20.0	5.0	22.0	25.0	17.5

2.EXCISE TAX (1000L															
Premium gasoline	19500.0	3184.5	1080.00	119000	62600.0	3864.4	303.15	1111490	16110.0	1257.90	-	93700.0	-	-	361.40
Unleaded gasoline	16750.0	2970.0	980.00	104000	57500.0	3601.6	277.55	1003480	14010.0	1120.10	5704.6	86700.0	2727.6	4010.0	313.20
Automotive dieseloil	11700.0	2170.0	620.00	72000	41700.0	2158.2	239.25	747470	10200.0	676.40	3987.2	61700.0	1659.9	2892.0	313.20
Heating gasoil	550.0	1760.0	80.00	72000	12200.0	495.0	41.05	747470	210.0	143.80	1047.2	-	204.7	1559.0	21.40
LPG (Vehicles) (1)	0.0	1500.0	320.00	17000	4830.0	1395.0	56.75	325400	2200.0	61.50	1390.0	17430.0	0.0	1410.0	331.40
LPG (Heating) (T)	700.0	2300.0	50.0	4000.0	1140.0	0.0	18.70	359220	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	1140.0	0.0
Heavy fueloil HTS (T)	750.0	1980.0	30.00	12000	2080.0	154.2	14.54	90000	550.0	66.57	-	5500.0	-	-	16.70
Heavy fueloil BTS (T)	250.0	1980.0	30.00	12000	2080.0	114.7	14.54	45000	250.0	66.57	500.0	2500.0	206.7	1852.0	16.70

## DANMARK:

Fuel oil lourd - Depuis le 1er Janvier 1993, le montant de la taxe récupérable par le secteur industriel s'élève à 1820 CD par tonne.

Heavy fuel oil - As from 1 January 1993 the tax recuperable by the industrial sector amounts to 1820 CD per ton.

Premium gasoline - Mixed gasoline (33% leaded, 67% unleaded)

(1) ROYAUME-UNI: par/by tonne

In national currencies / En monnaies nationales / In nationaler Währung

TABEAU TABLE 1 TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasöil moteur Automotive gasöil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasöil chauffage Heating gasöil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. BTS Residual FO LSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique (BEF)	8 467.00	8 312.00	8 383.00	5 330.00	3 122.00
Danmark (DKR)	1 575.00 +	1 654.00	1 534.00	1 376.00	620.00
Deutschland (DM)	403.00	382.00	357.00	289.00	156.00
Ellas (DRA)	54 631.00	58 004.00	47 706.00	41 367.00	29 441.00
Espana (PTA)	34 368.00	34 297.00	29 556.00	22 157.00	17 494.00
France (FF)	1 020.00	1 110.00	1 050.00	1 180.00	635.00
Ireland (IRL)	195.58	185.73	202.98	122.95	102.00 x
Italia (LIT)	438 930.00	446 100.00	395 390.00	339 920.00	203 180.00
Luxembourg (LUF)	8 150.00	7 950.00	7 190.00	6 580.00	3 935.00
Nederland (HFL)	504.00	497.00	451.00	393.00	234.00
Österreich (OS)	-	3 712.10	3 429.50	2 586.10	1 200.00
Portugal (ESC)	38 779.00	44 069.00	35 443.00	-	23 690.00
Suomi (FMK)	-	1 247.81	1 212.23	954.32	637.58
Sverige (SKR)	-	2 070.00	2 492.00	1 479.00	868.00
U.K. (UKL)	149.12	148.22	148.47	101.56	67.03 xx

En / in / in US\$

TABEAU TABLE 2 TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasöil moteur Automotive gasöil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasöil chauffage Heating gasöil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. BTS Residual FO LSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	281.93	276.77	279.13	177.47	103.95
Danmark	277.66 +	291.58	270.43	242.57	109.30
Deutschland	276.07	261.68	244.55	197.97	106.86
Ellas	232.30	246.65	202.86	175.90	125.19
Espana	274.29	273.72	235.88	176.83	139.62
France	202.30	220.15	208.25	234.03	125.94
Ireland	311.43	295.75	323.22	195.78	162.42 x
Italia	270.13	274.54	243.33	209.19	125.04
Luxembourg	271.37	264.71	239.41	219.10	131.02
Nederland	308.14	303.86	275.74	240.28	143.07
Österreich	-	361.59	334.06	251.91	116.89
Portugal	255.11	289.91	233.16	-	155.85
Suomi	-	285.02	276.89	217.98	145.63
Sverige	-	283.68	341.51	202.69	118.95
U.K.	232.20	230.80	231.19	158.14	104.38 xx
CE/EC/EG a) Moyenne Average Durchschnitt (4)	248.97	262.99	241.57	206.75	119.87

En / in / in ECU

TABEAU TABLE 3 TABELLE	Essence super Premium Gasoline Superbenzin 1000 L (1)	EURO-super 95 RON 1000 L (1)	Gasöil moteur Automotive gasöil Dieselkraftstoff 1000 L (1)	Gasöil chauffage Heating gasöil Heizöl Ex.Leicht 1000 L (2)	Fuel Resid. BTS Residual FO LSC Heizöl Schwer Tonne (3)
Belgique	218.67	214.67	216.50	137.65	80.63
Danmark	215.36 +	226.16	209.75	188.15	84.78
Deutschland	214.12	202.97	189.68	153.55	82.89
Ellas	180.18	191.31	157.34	136.44	97.10
Espana	212.74	212.30	182.96	137.16	108.29
France	156.91	170.76	161.53	181.52	97.68
Ireland	241.55	229.38	250.69	151.85	125.97 x
Italia	209.52	212.94	188.73	162.26	96.99
Luxembourg	210.48	205.32	185.69	169.94	101.63
Nederland	239.01	235.69	213.87	186.37	110.97
Österreich	-	280.46	259.11	195.39	90.66
Portugal	197.87	224.86	180.85	-	120.88
Suomi	-	221.07	214.76	169.07	112.96
Sverige	-	220.03	264.89	157.21	92.26
U.K.	180.09	179.00	179.30	122.65	80.95 xx
CE/EC/EG a) Moyenne Average Durchschnitt (4)	193.11	203.98	187.37	160.36	92.97

